# NIEDERSCHRIFT

# über die 15. Sitzung des Stadtrates (Öffentlicher Teil)

Datum: Donnerstag, 27.10.2005

Ort: Rathaus, Ratssaal, Dresdner Str. 47

Beginn: 18:32 Uhr Ende 19:58 Uhr

### Anwesenheitsliste:

### Vorsitzender

Herr Michael Jacobs

### **Mitglied**

Herr Norbert Bläsner Herr Volker Bräunsdorf Herr Uwe Dreßler Frau Antje Ehnert

Herr Hans-Jürgen Evers

Frau Grit Gärtner Herr Lutz Grahl Herr Werner Janke Herr Peter Kettler Herr Uwe Koch Herr Reno König

Herr Matthias Leonhardt Frau Regina Mannel Herr Peter Mildner

Herr Wolfgang Neumann Frau Hanka Reißmann Herr Mike Schönfeld Herr Michael Schürer Herr Mirko Tillack Herr Heinz Walter Frau Rosemarie Wolf Herr Steffen Wolf

### Verwaltung

Frau Christine Augustin Herr Jens Neugebauer Herr Jürgen Opitz Herr Torsten Walther -

# Öffentlicher Teil

# TOP 1. Eröffnung der Sitzung

Der Bürgermeister eröffnete die 15. Sitzung des Stadtrates und begrüßte die Anwesenden. Er stellte die Ordnungsmäßigkeit der Einladung und die Beschlussfähigkeit mit 23 (von 23) anwesenden Stadträten fest.

Eine Befangenheit von Stadträten liegt nicht vor.

Für die Mitunterzeichnung der Niederschrift wurden festgelegt:

- Herr Stadtrat Bräunsdorf
- Herr Stadtrat Leonhardt

Die Tagesordnung wurde von Mitgliedern des Stadtrates bestätigt.

# TOP 2. Einwohnerfragestunde

Es gab keine Anfragen an die Verwaltung.

#### TOP 3. Bedarfsplanung Kitas

116/2005

#### Beschluss:

Der Stadtrat beschließt die als Anlage 1 beigefügte Bedarfsplanung für die Kindertageseinrichtungen im Gebiet der Stadt Heidenau für das Jahr 2006 und mittelfristig für die Jahre 2007 bis 2009 als Stellungnahme gemäß § 8 SächsKitaG gegenüber dem Jugendamt des Landkreises sowie zur Personal- und Haushaltsplanung der Stadt Heidenau und der freien Träger für die Kindertageseinrichtungen.

#### Abstimmungsergebnis:

Anwesend 23 JA-Stimmen 23 NEIN-Stimmen 0 Enthaltungen 0

einstimmig beschlossen

-

## TOP 4. Tarifvertrag zur Beschäftigungssicherung - 115/2005 Anpassung 2006

#### Beschluss:

Der Stadtrat beschließt den Abschluss des beigefügten Änderungstarifvertrages 2 (Anlage 115/2005-1) zur Beschäftigungssicherung des Erzieherinnenpersonals der Stadt Heidenau.

# Abstimmungsergebnis:

Anwesend 23 JA-Stimmen 23 NEIN-Stimmen 0 Enthaltungen 0

einstimmig beschlossen

## TOP 5. Bekanntmachungssatzung - Neufassung

098/2005

Herr Stadtrat Schürer stellt im Namen der HBI-Fraktion den Antrag, öffentliche Bekanntmachungen und Bekanntgaben auch in einem Schaukasten am Stadthaus zu veröffentlichen und diese Festlegungen in die §§ 2(2) und 5 der Bekanntmachungssatzung aufzunehmen.

Abstimmung zum Antrag der HBI: Ja-Stimmen 3

Nein-Stimmen 10 Enthaltungen 10

Damit ist der Antrag der HBI-Fraktion abgelehnt.

### Beschluss:

Der Stadtrat der Stadt Heidenau beschließt die als Anlage 098/2005-1 beigefügte "Satzung über die Form öffentlicher Bekanntmachungen (Bekanntmachungssatzung)".

#### Abstimmungsergebnis:

Anwesend 23 JA-Stimmen 20 NEIN-Stimmen 3 Enthaltungen 0

mehrheitlich zugestimmt

-

# TOP 6. Investitionsabrechnung Mittelschule "J.-W.-v. 117/2005 Goethe", Sanierung 5 Klassenzimmer

### **Beschluss:**

Der Stadtrat wird wie folgt über die Investitionsabrechnung informiert.

Es handelt sich hier um die Sanierung von 5 Klassenzimmern für die Ganztagsbetreuung der Mittelschule "J.-W.-v. Goethe".

Bei dieser Baumaßnahme wurden folgende Bauleistungen ausgeführt:

- alter Wandputz bis ca. 2 m Höhe an den Wänden abschlagen, Wände neu verputzen,
- Klassenraumtüren tischlermäßig aufarbeiten und malermäßig behandeln,
- Schallschutzdecken (Akustikdecke) mit Einbau-Rasterleuchten anbringen,
- Erneuerung Fußbodenbelag,
- Demontage und Montage der Heizkörper einschl. Erneuerung der Heizkörperabdeckungen,
- Erneuerung der gesamten Elektroanlage in den Zimmern,
- Malerarbeiten an den Wänden.

zur Kenntnis genommen

# TOP 7. Bebauungsplan SG 02/1 "Stadtzentrum": Einstellung 124/2005 des Aufstellungsverfahrens

#### Beschluss:

Der Stadtrat beschließt die Einstellung des Bebauungsplanverfahrens SG 02/1 "Stadtzentrum" und die Aufhebung des Aufstellungsbeschlusses vom 21. November 1996 (Beschluss Nr. 257/1996).

### Abstimmungsergebnis:

Anwesend 23 JA-Stimmen 23 NEIN-Stimmen 0 Enthaltungen 0

einstimmig beschlossen

# TOP 8. Antrag der FDP-Fraktion - Schulversuch "Längeres 125/2005 gemeinsames Lernen"

#### Beschluss:

Der Stadtrat der Stadt Heidenau beschließt, die Umsetzung eines Schulversuches "Gesamtschule" in Zusammenarbeit mit den Schulleitungen der Heidenauer Schulen sowie

den Eltern- und Schülervertretungen zu erörtern.

Der Bürgermeister wird beauftragt, eine entsprechende Beratung unter Beteiligung von Vertretern des Stadtrates abzuhalten. Über das Ergebnis ist dem Stadtrat zu berichten.

## Abstimmungsergebnis:

Anwesend 23 JA-Stimmen 23 NEIN-Stimmen 0 Enthaltungen 0

einstimmig beschlossen

TOP 9. Pirnaer Straße von G.-Scholl-Straße bis zur M.- 126/2005/1

Walther-Brücke

hier: Überplanmäßige Mittelbereitstellung

Da seit der Empfehlung zur Beschlussfassung der Vorlage im Bauausschuss am 13.10.2005 eine Abschlagszahlung eingegangen ist, musste aufgrund der Kostenhochrechnung eine Neufassung der Vorlage 126/2005 vorgenommen werden, welche zu Beginn der Stadtratssitzung an alle Stadträte ausgehändigt wurde.

#### Beschluss:

Der Stadtrat der Stadt Heidenau beschließt die überplanmäßige Mittelbereitstellung

auf der HH-Stelle 2.6300.9500.00.202 Pirnaer Straße von Geschwister-Scholl-Straße bis Max-Walther-Brücke Planungs- und Ausführungsleistungen

in Höhe von 230.000,00 EUR

gedeckt durch die überplanmäßige Entnahme aus der Allgemeinen Rücklage auf der Haushaltsstelle 2.9100.3100.00.001.

# Abstimmungsergebnis:

Anwesend 23 JA-Stimmen 23 NEIN-Stimmen 0 Enthaltungen 0

einstimmig beschlossen

# TOP 10. Kreditumschuldung und außerordentliche 128/2005 Kredittilgung

#### Beschluss:

Der Stadtrat beschließt von dem bei der Bayerischen Vereinsbank (jetzt HypoVereinsbank)

1995 aufgenommenen und nach Ablauf der Zinsbindungsfrist per 30.06.2005 zurückgezahlten Kommunalkredit in Höhe der Restschuld von 1.903.466,47 EUR im Rahmen der geplanten Umschuldung bis 30.12.2005 den Betrag von 1.600.000,00 EUR vertraglich unter folgenden Bedingungen wieder aufzunehmen:

Aufnahme als Annuitätenkredit mit 100% Auszahlung bei einem inländischen Kreditinstitut mit einer Kreditlaufzeit von 3 bis maximal 8 Jahren, einer jährlichen Annuität von 240.000 EUR bei vierteljährlicher Zins- und Tilgungsleistung und einer Zinsbindung an den 3-Monats-Euribor.

Der Differenzbetrag zur zurückgezahlten Restschuld in Höhe von 303.466,47 EUR ist eine außerordentliche Tilgung im Haushaltsjahr 2005 und wird haushaltsseitig durch überplanmäßige Einnahmen auf der Haushaltsstelle 1.9000.0030.00 Gewerbesteuer gedeckt.

### Abstimmungsergebnis:

Anwesend	23
JA-Stimmen	23
NEIN-Stimmen	0
Enthaltungen	0

einstimmig beschlossen

## TOP 11. Beschaffung Telefonanlagen - Auftragsvergabe 135/2005

#### Beschluss:

Der Stadtrat der Stadt Heidenau erteilt nach der Durchführung einer öffentlichen Ausschreibung v. 16.09.2005 den Auftrag zur Lieferung, Montage, Einrichtung und Wartung einer Telekommunikationsanlage mit ca. 150 Nebenstellen verbunden mit einem Unified-Messaging-System für 90 Clients für die Stadtverwaltung Heidenau sowie Lieferung, Montage, Einrichtung und Wartung von sechs weiteren TK-Anlagen für Schulen sowie den Bauhof der Stadt Heidenau mit ca. 5 bis 20 Nebenstellen an die Firma:

SIEMENS AG Region Deutschland RD Com Washingtonstr. 16/16 a 01139 Dresden

#### Abstimmungsergebnis:

Anwesend	23
JA-Stimmen	23
NEIN-Stimmen	0
Enthaltungen	0

einstimmig beschlossen

\_\_\_\_\_

### TOP 12. Informationen, Anfragen und Anträge

Frau Augustin erläutert den an alle Stadträte übergebenen Investitionsplan 2006 – 2014 und informiert die Stadträte darüber, dass ab dem 01.11.2005 der Haushaltsplan 2006 im Hauptamt Zimmer 12 zur Abholung bereit liegt.

Gleichzeitig wurde den Stadträten die "Information zur Einführung eines Neuen Kommunalen Rechnungswesens Sachsen, hier: Projektgruppe Vermögenserfassung in der Stadt Heidenau" übergeben, in die Ablösung der Kameralistik und die Einführung der Doppik erläutert wird.

Herr Opitz gibt Informationen zum allgemeinen Baugeschehen in der Stadt sowie über den weiteren Bauverlauf auf der Pirnaer Straße.

Gleichzeitig erinnert er daran, dass am 01.11.2005 in der Aula der Goethe-Schule die Veranstaltung "Lokales Bündnis für Familien" stattfindet.

Frau Bartosch Schriftführer Herr Jacobs Bürgermeister

Herr Bräunsdorf Stadtrat Herr Leonhardt Stadtrat